

Vice President addressed the Retreat Session of the 13th ASEM Summit

November 26, 2021

উপ ৰাষ্ট্ৰপতিয়ে 13তম এএছইএম সন্মিলনৰ সামৰণি চক্ৰত ভাষণ দিয়ে

নৱেম্বৰ 26, 2021

মহামাৰীয়ে বৰ্তমান বিশ্বযোৰা ব্যৱস্থাৰ ক্ৰটি প্ৰকাশ কৰিছে; এই বৈষম্য সম্বোধন কৰাৰ বাবে এক
বহুপক্ষীয় আৰু একত্ৰিত পদক্ষেপৰ প্ৰয়োজন - উপ ৰাষ্ট্ৰপতি

মহাসাগৰ হৈছে সমৃদ্ধিৰ পথ: ইয়াৰ উপলব্ধি মুক্ত আৰু বাধাহীন হোৱাটো গুৰুত্বপূৰ্ণ - উপ ৰাষ্ট্ৰপতি

জলবায়ু পৰিৱৰ্তনৰ সৈতে যুঁজাৰ পথ হৈছে জলবায়ু ন্যায্যৰ মাজেৰে - উপ ৰাষ্ট্ৰপতি

উপ ৰাষ্ট্ৰপতিয়ে 13তম এচিয়া-ইউৰোপ সন্মিলনৰ সামৰণি চক্ৰক সম্বোধন কৰে

উপ ৰাষ্ট্ৰপতি, শ্ৰী এম ভেংকায়া নাইডুৱে, আজি 25 নৱেম্বৰত ভাৰচুৱেল ধৰণে আৰম্ভ হোৱা
দুদিনীয়া এএছইএম সন্মিলনৰ সামৰণি চক্ৰত ভাষণ দিয়ে, যাৰ বিষয় আছিল "উমৈহতীয়া বিকাশৰ
বাবে বহুপক্ষীয় শক্তিশালী কৰা"। উপ ৰাষ্ট্ৰপতিয়ে যোৱা কালি সন্মিলনখনৰ পূৰ্ণাংগ চক্ৰত ভাষণ
প্ৰদান কৰিছিল।

সামৰণি চক্ৰত, শ্ৰী নাইডুৱে কয় যে কোভিড-19 মহামাৰীয়ে বৰ্তমান বিশ্বযোৰা প্ৰণালীৰ বহুতো
ফুটি প্ৰকাশ কৰিছে, বিশেষকৈ স্বাস্থ্য ব্যৱস্থা আৰু যোগান শৃংখলত আৰু এই ফুটিবোৰ সম্বোধন
কৰাৰ বাবে এক বহুপক্ষীয় আৰু একত্ৰিত পদক্ষেপৰ প্ৰয়োজন। কোভিড-19ৰ বিৰুদ্ধে যুঁজত ভাৰতৰ
অৱদানৰ বিষয়ে উল্লেখ কৰি, তেওঁ কয় যে বিশ্বৰ জনসংখ্যাৰ এক-ষষ্ঠত সংক্ৰমণৰ প্ৰচাৰ নিয়ন্ত্ৰণ
কৰি, ভাৰতে বিশ্বক অধিক নিৰাপদ কৰাত অৱদান দিছে। এক বিলিয়ন টীকাকৰণৰ লক্ষ্য প্ৰসঙ্গ
কৰি, শ্ৰী নাইডুৱে কয় যে ভাৰতে প্ৰয়োজনত থকা দেশসমূহলৈ প্ৰতিষেধকৰ বিশ্বযোৰা ৰপ্তানি পুনৰ
আৰম্ভ কৰাৰ প্ৰক্ৰিয়াত আছে।

এক বাট অহা বিশ্বায়নকৃত পৃথিৱীত সামুদ্ৰিক সুৰক্ষাৰ গুৰুত্ব উল্লেখ কৰি, উপ ৰাষ্ট্ৰপতিয়ে কয় যে
মহাসাগৰবোৰ হৈছে সমৃদ্ধিৰ পথ আৰু ইয়াৰ উপলব্ধি মুক্ত আৰু বাধাহীন হোৱা গুৰুত্বপূৰ্ণ, পৰম্পৰাগত
আৰু অ-পৰম্পৰাগত শংকা দুয়োৰে পৰা। এই সন্দৰ্ভত, তেওঁ পাঁচটা নীতি উল্লেখ কৰে যি ভাৰতৰ
পদক্ষেপ ব্যাখ্যা কৰে যি হৈছে বিনামূলীয়া, মুক্ত আৰু সুৰক্ষিত সামুদ্ৰিক বাণিজ্য, আন্তঃৰাষ্ট্ৰীয় আইনৰ
ভিত্তিত সামুদ্ৰিক বিতৰ্কৰ শান্তিপূৰ্ণ নিষ্পত্তি, প্ৰাকৃতিক বিপৰ্যয় আৰু সামুদ্ৰিক শংকাৰ একত্ৰিত সম্বোধন,
সামুদ্ৰিক পৰিৱেশ আৰু সামুদ্ৰিক সম্পদৰ সংৰক্ষণ আৰু দেশসমূহৰ বহনশীলতা আৰু শোষণ ক্ষমতাৰ
ভিত্তিত দায়িত্বশীল সামুদ্ৰিক সংযোগ উৎসাহিত কৰা।

জলবায়ু পৰিৱৰ্তনক উমৈহতীয়া ৰুচীৰ আন এক ক্ষেত্ৰ হিচাপে ব্যাখ্যা কৰি, উপ ৰাষ্ট্ৰপতিয়ে পুনৰ উল্লেখ কৰে যে জলবায়ু পৰিৱৰ্তনৰ সৈতে যুঁজাৰ পথ হৈছে জলবায়ু ন্যায্যৰ যোগেদি য'ত দেশসমূহে এক ডাঙৰ আৰু দিৰ্ঘদিনীয়া দৃষ্টিভঙ্গী অৱলম্বন কৰিব লাগিব।

শ্ৰী নাইডুৱে কয় যে মহামাৰী-অন্তৰ যুগত, এক পৃথক পৃথিবীয়ে আমাৰ বাবে অপেক্ষা কৰি আছে। "এয়া হৈছে এনে এখন পৃথিবী যি বিশ্বাস আৰু স্পষ্টতা, সহনশীলতা আৰু নিৰ্ভৰযোগ্যতা, আৰু লগতে বাছনি আৰু প্ৰাচুৰ্যৰ ওপৰত এক বৰ্ধিত দাবী কৰে," তেওঁ কয় আৰু লক্ষ্য কৰে যে এএছইএম প্ৰক্ৰিয়াই, এচিয়া আৰু ইউৰোপৰ দেশসমূহ একেলগ কৰি, এই সন্দৰ্ভত এক গুৰুত্বপূৰ্ণ ভূমিকা পালন কৰিব। এই উপলক্ষত, তেওঁ লগতে ভাৰতৰ প্ৰতিশ্ৰুতি পুনৰ নিশ্চিত কৰে বিশ্বৰ সৈতে নিজৰ অভিজ্ঞতা আৰু সম্পদ বিতৰণ কৰাৰ ক্ষেত্ৰত একৈভাৱত অঞ্চলটোৰ সকলোৰে বাবে সুৰক্ষা আৰু বিকাশ নিশ্চিত কৰিবলৈ।

নতুন দিল্লী

নৱেম্বৰ 26, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.